



# SAVOIR VIVRE





# PARADIESISCHE MOMENTE ZU JEDER JAHRZEIT

50 Jahre sind wir nun schon im Zeichen der Gastfreundschaft tätig und zu diesem runden Geburtstag werden vor allem Sie von uns reichlich beschenkt. Denn diesen Grund zum Feiern haben wir vor allem durch die langjährige Treue unserer Gäste. Um unsere Dankbarkeit zum Ausdruck zu bringen, haben wir in der letzten Zeit viele tolle Highlights und Erneuerungen für Sie umgesetzt, die Ihre Auszeit bei uns noch schöner und unvergesslicher machen werden. In der diesjährigen Savoir Vivre Couple Edition teilen wir mit Ihnen Eindrücke aus der Vergangenheit, Pläne für die Zukunft, ultimative Feel-Good-Tipps von unserem Spa-Team, maßgeschneiderte Wandertipps für Ihren Urlaub im Vinschgau und vieles mehr ...

Wir freuen uns schon auf Ihren Besuch!

*Ihre Familie Pirhofer*

In diesem Jahr haben wir zwei Magazine mit ganz besonderen Insiderinformationen für Sie zusammengestellt. Sie erhalten das Magazin maßgeschneidert für Paare. Sollten Sie auch am Familienmagazin interessiert sein, gelangen Sie über den **QR-Code** zur **Online-Version**.



**SCAN  
NOW!**



**HOME IS NOT**  
**A PLACE**  
*it's a feeling*



# 50 JAHRE PARADIES – 50 JAHRE GASTFREUND- SCHAFT

Im Jahr 1974 wurde das Paradies eröffnet. Vor dessen Gründung arbeitete Georg in der Pension Pirhofer mit, die seine Eltern führten, diese lag jedoch an einer anderen Adresse. Rosl und Toni Pirhofer entdeckten dann den idyllischen Ort, an dem das heutige Paradies entstehen sollte. Das war nicht nur der Start für das Hotel, sondern auch der Beginn des Gastwirteberufs für Georg Pirhofer, der damit den Grundstein für all das legte, was das Paradies heute so einzigartig macht. Die tägliche Freude daran, Gäste in seinem Haus zu empfangen, ist seither nicht nur geblieben, sie ist kontinuierlich gestiegen und hat dazu geführt, dass wir seit 2023 unsere geschätzten Gäste ganzjährig empfangen.

Gemeinsam blicken wir nun auf eine lange und wunderschöne Geschichte zurück und wollen die Zeit, mit allen Höhen und Tiefen, gebührend feiern. „50 Jahre Paradies“ verdienen es, gefeiert zu werden!



Der Paradiesgarten vor einigen Jahrzehnten.



Familienbild aus dem Jahr 1994.  
Annemarie, Georg und Marilena.



50-jährige Ausübung des Gastwirteberufs  
von Georg Pirhofer.



Garni Pirhofer



Neu gestaltete Empfangshalle  
aus dem Jahr 1992.

## BOOK NOW!

Entdecken Sie unsere  
Jubiläumsangebote!



# GESCHICHTEN VON DAMALS

In diesem Magazin möchten wir Ihnen, liebe Stammgäste, nicht nur vom heutigen Paradies erzählen, sondern Ihnen auch einige Geschichten aus der Vergangenheit verraten. Und auch wenn sich im Paradies über die Jahre vieles weiterentwickelt hat, die Freude und der Spaß am Beisammensein mit den Gästen ist immer geblieben.

**PARADIES**  
Kurier '94

## DAS FUSSBALL-JUX-TURNIER



„Der Ball ist rund.“ Zu dieser tiefen Erkenntnis ist schon der Fußball-Philosoph Sepp Herberger gekommen. Eine runde Sache ist auch das lustige Fußballturnier, das das Hotel PARADIES für seine Gäste organisiert. Der Chef Georg Pirhofer ist stets selbst mit von der

Partie und er und seine Gäste zeigen oft ein so fintenreiches Spiel und eine so umwerfende Ballakrobatik, daß man ernsthaft erwägen sollte, nicht nur das Torverhältnis, sondern auch Noten für den besten Stil über Sieg oder Ehrenplatz entscheiden zu lassen.

## PARADIES IM BALL- FIEBER

Legendär war das alljährliche Fußballturnier auf dem Sportplatz von Latsch, welches für die Gäste des Paradies organisiert wurde und bei dem Chef Georg Pirhofer immer selbst mitgespielt hat. Gern erinnert er sich an viele schöne Momente auf dem Spielfeld und an den anschließend erfrischenden Eistee. Er liebt es auch heute noch, sich mit Gästen über das ein oder andere spannende Fußballmatch zu unterhalten.

## AUF DEN SPUREN VON BORIS BECKER...

... wandeln hier die Herren Steiner und Loy-Birzer beim Tennismatch mit dem Hausherrn Georg und seinem Bruder Martin. Der kleine Tennisball ist aber nicht der einzige Beziehungspunkt zwischen dem Paradies-Chef und seinen Gästen. Aus dem Betrieb von Herrn Steiner werden nämlich seit

Jahren die Polstermöbel für das "Paradies" gekauft, und Herr Loy-Birzer kümmert sich stets um die Eintrittskarten für die fußballvernarnten Mitglieder der Familie Pirhofer zu den Europacupspielen des FC Bayern München. Gekonntes Zusammenspiel sozusagen!



## SPORTLICHES VERGNÜGEN & AKTIVITÄTEN

In alten Hotelprospekten haben wir dieses wunderschöne Bild von einem vergangenen Tennismatch mit Gastgeber Georg und seinem Bruder gefunden. Heute liegt ein Tennisplatz nur drei Minuten vom Hotel entfernt und lädt alle Tennisfans ein, ihrem Hobby nachzugehen.

## WANDER- LUST IM PARADIES

Das absolute Highlight einer jeden Saison waren eindeutig die gemeinsamen Wanderungen. Fantastische Ausflüge zu einer urigen Hütte nach St. Martin, um dort zu grillen oder eine typische Marende zu genießen, wurden zusammen mit unseren Gästen unternommen. Noch heute haben Sie die Möglichkeit typische und traditionelle Südtiroler Spezialitäten auf den Almhütten im Vinschgau zu genießen. Zudem bieten wir in Zusammenarbeit mit unserem Partner Berglouter geführte Wanderungen in allen Schwierigkeitsstufen an. Im Winter begleitet Sie Fitnesstrainerin Valentina bei gemütlichen Schneeschuhwanderungen.



## Paradiesische Grillfeten

„Medium“ oder „Well done“, auch als Grillmeister erfüllen wir jeden Ihrer Wünsche. Die Feten auf unseren Jagdhütten in St. Martin und auf der Latscher Alm haben schon einen fast legendären Ruf. Zünftig und urig geht es dabei zu, das Wasser kommt

nicht aus dem Hahn, sondern vom Gletscherbach, die Leckerbissen brutzeln auf alten Steinöfen und die Getränke werden im frischen Brunnenwasser kühlgestellt. Und wenn man später bei Kerzenlicht noch beisammen sitzt, durchströmt einen, gerade wegen dieser einfachen Genüsse, das wohlige Gefühl tiefer Zufriedenheit.

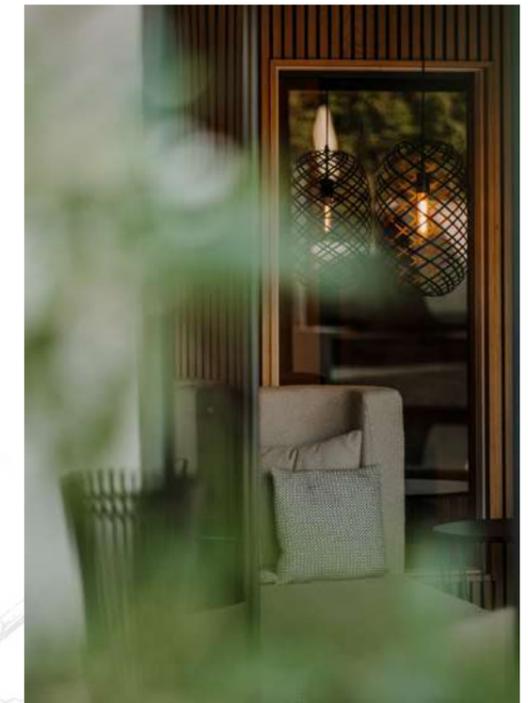
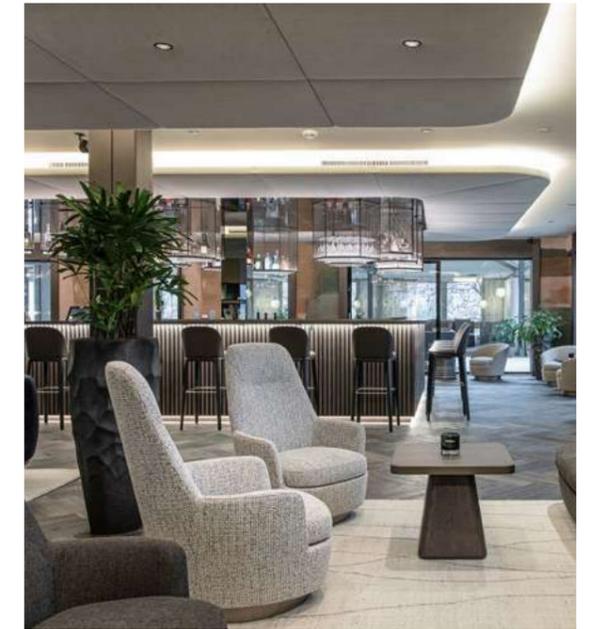
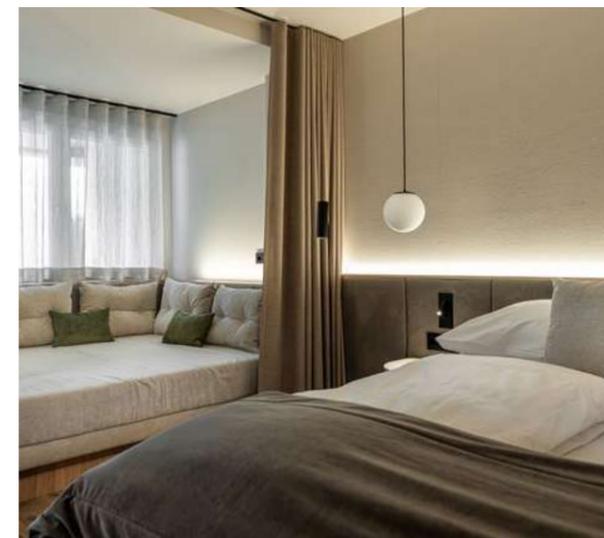


# NEUE HIGHLIGHTS BEWÄHRTER GENUSS

Unser Anspruch ist es, das absolut Beste für unsere Gäste zu erschaffen, und mit dem letzten Umbau sind wir diesem Ziel wieder ein Stückchen näher gekommen. Seit 2023 erwartet Sie bei uns:

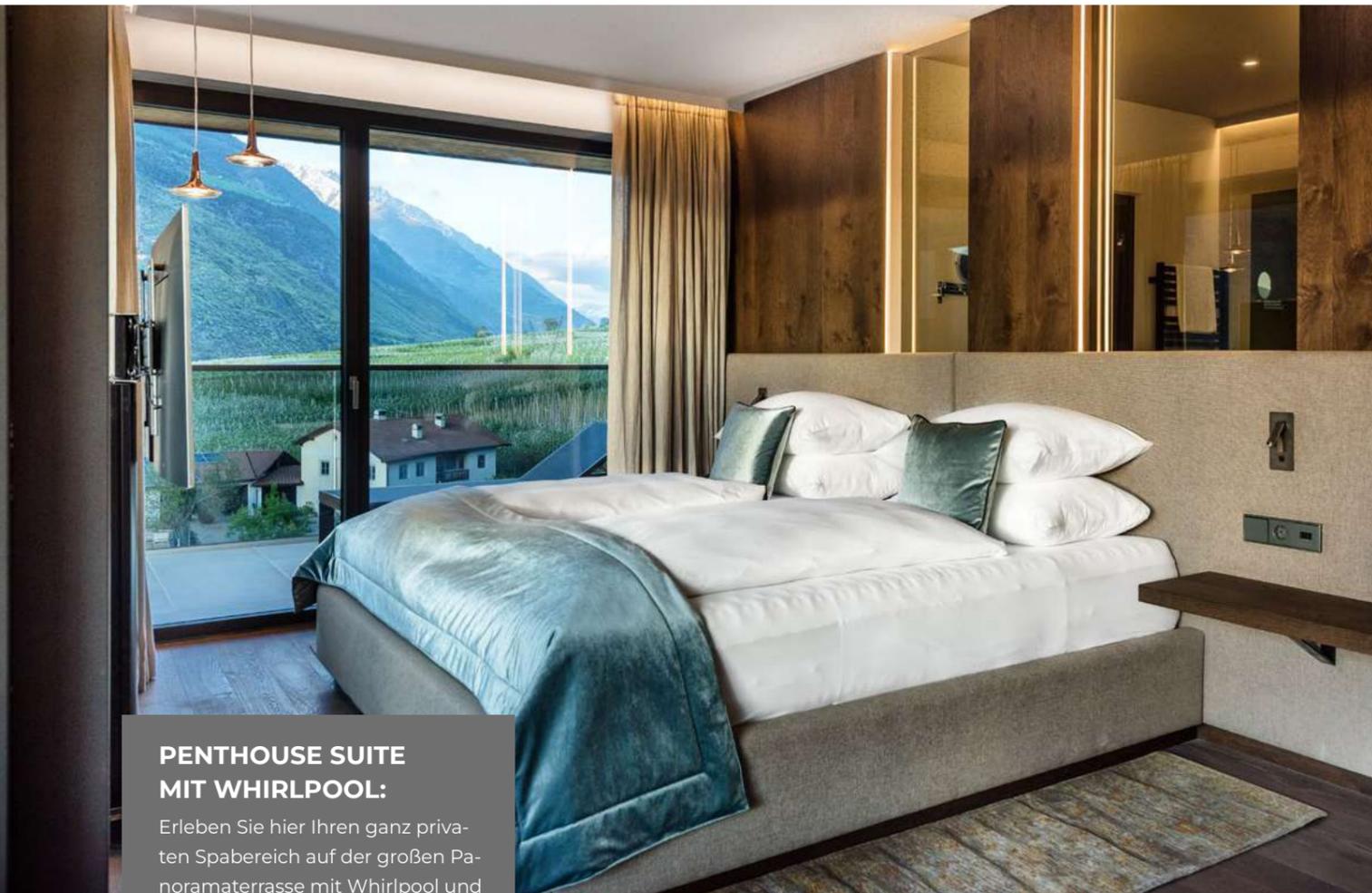
- Ein **neuer und luxuriöser Look** mit einer modernen Einrichtung in zeitlosem Stil.
- Alle Zimmer wurden einem **All-round-Check** unterzogen und mit einer **Klimaanlage** für die optimale Wohlfühltemperatur ausgestattet.
- 34 Zimmer wurden vollkommen umgebaut und erstrahlen in **neuem Design**.
- Die **neue Bar mit einer Wand voller bunter Flaschen** ist ein wahrer Hingucker.
- Der **Restaurantbereich** wurde **umgebaut** und eröffnet einen tollen Blick auf den Outdoorpool.
- Die **Sunset-Terrasse mit mediterranen Pflanzen** und Bergblick ist der ideale Ort für einen Aperitif mit Häppchen.

**EIN NEUES GESICHT**  
Seit 2023 unterstützt uns Simon (Marilenas Partner) im Team und mit seinen Ideen.



Seit kurzem ist auch ein **kleines Weingut** Teil des Paradies und in Zukunft möchten wir unseren eigenen Wein anbauen. Freuen Sie sich also auf Urlaub im Glas mit dem Paradies Wein.

**COMING  
SOON**



**PENTHOUSE SUITE  
MIT WHIRLPOOL:**

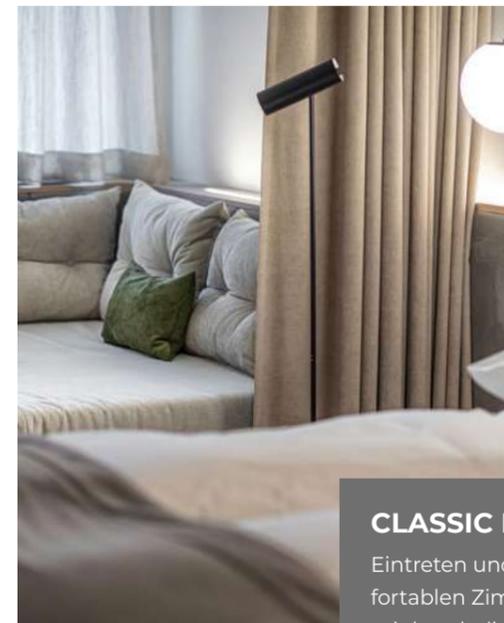
Erleben Sie hier Ihren ganz privaten Spabereich auf der großen Panoramaterrasse mit Whirlpool und Blick über die Obstwiesen. Nach einem tollen Tag in der Natur oder einem Einkaufsbummel gibt es nichts Schöneres als entspannte Augenblicke unter dem Sternenhimmel in absolut romantisch trauter Zweisamkeit.



# EIN ROMANTISCHES URLAUBSZUHAUSE

Erleben Sie erholsame Augenblicke in trauter Zweisamkeit mit unseren paradiesischen Zimmern und Suiten, welche wir für Sie mit zeitlosen Farbtönen und hochwertigen Naturmaterialien gestaltet haben. Hier heißt es vom ersten Moment an ankommen, wohlfühlen und entspannen.

**UNSERE ZIMMEREMPFEHLUNG  
FÜR EINE PERFEKTE  
ZEIT ZU ZWEIT:**



**CLASSIC ROOM:**

Eintreten und wohlfühlen: Diese komfortablen Zimmer mit großem Balkon mit kuscheliger Doppelliege wurden beim letzten Umbau vollkommen neu gestaltet und begrüßen Sie nun in einem stilvollen und eleganten Ambiente. Der ideale Ort für Ihr paradiesisches Zuhause-Feeling.

**BOOK NOW!**

Preise und Verfügbarkeiten unter [www.hotelparadies.it](http://www.hotelparadies.it) jetzt schnell & sicher buchen!



# AB IN DIE SAUNA! ABER BITTE RICHTIG – UNSERE TIPPS ZUR OPTIMALLEN SAUNANUTZUNG

Bei einem Saunaaufguss werden Wasser und ätherische Öle auf heiße Steine gegossen, um die Luft mit duftendem Dampf zu erfüllen. Hält man sich an die folgenden Tipps, kann ein Saunagang viele positive Effekte auf den Körper haben.

**1. HYDRATATION:** Trinken Sie vor und nach dem Saunieren ausreichend Wasser, um Ihren Körper hydriert zu halten. Die Hitze in der Sauna führt zu einer erhöhten Flüssigkeitsausscheidung, daher ist es wichtig, diesen Verlust auszugleichen.

**2. DUSCHEN SIE VOR DEM SAUNIEREN:** Eine kurze Dusche vor dem Saunieren hilft, Schmutz und Schweiß von der Haut zu entfernen und ermöglicht es den Poren, sich zu öffnen. Trocknen Sie sich gut ab, bevor es in die Sauna geht, da Feuchtigkeit die Hitze in der Sauna verstärken kann.

**3. TIMING:** Ein Saunagang dauert normalerweise etwa 8 – 15 Minuten. Anfänger sollten mit kurzen Zeiten beginnen und diese allmählich steigern, um ihren Körper an die Hitze zu gewöhnen. Je nach Wohlbefinden können Sie mehrere Saunagänge machen, mit Pausen zum Abkühlen dazwischen.

**4. ABKÜHLEN:** Nach dem Saunieren ist es wichtig, den Körper abzukühlen. Dies kann durch eine kalte Dusche, ein Bad im Tauchbecken oder sogar durch Abkühlen im Freien mit frischer Luft erreicht werden. Dadurch wird der Kreislauf angeregt und eine angenehme Erfrischung erzielt.

**5. RUHEZEITEN:** Planen Sie nach dem Saunieren ausreichend Zeit für Ruhe und Entspannung ein. Der Körper braucht Zeit, um sich zu regenerieren und sich an die normale Körpertemperatur anzupassen. Vermeiden Sie es, direkt nach der Sauna anstrengende Aktivitäten durchzuführen.

**6. HYGIENE:** Achten Sie darauf, ein Handtuch oder einen Bademantel auf der Saunabank zu verwenden, um den Schweiß aufzufangen und die Bank zu schützen.

**7. HÖREN UND ACHTEN SIE AUF IHREN KÖRPER:** Bei Anzeichen von Schwindel oder Übelkeit bitte die Sauna umgehend verlassen.



## INTERESSANTE FAKTEN ZUR SAUNA:

- Hat ihren Ursprung in Finnland
- Wird seit mehr als 2000 Jahren praktiziert
- Öffnet die Poren und erleichtert die Hautreinigung
- Fördert die Entspannung
- Verbessert die Durchblutung
- Unterstützt die Entgiftung

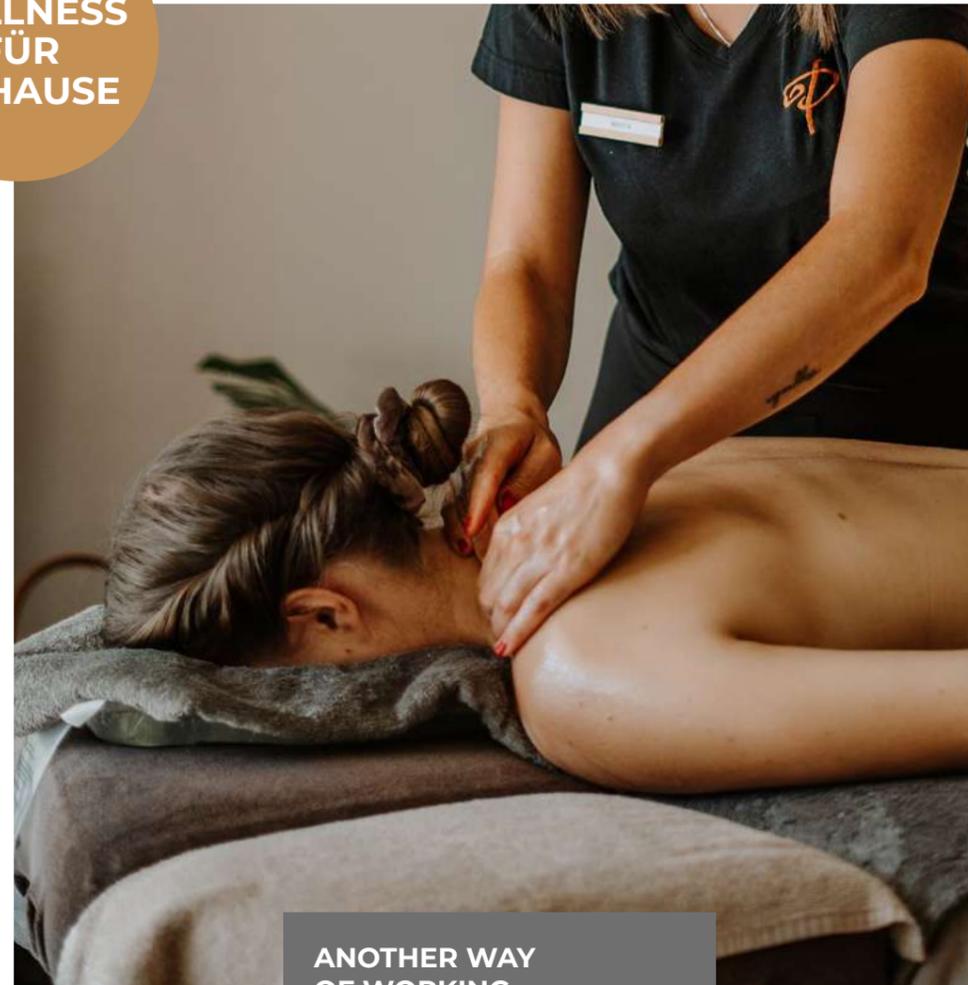
## WELLNESS FÜR ZU HAUSE

### REZEPT FÜR SELBSTGEMACHTES KÖRPERPEELING

Für das Paradiesgefühl zu Hause möchten wir mit Ihnen unser Rezept für ein Körperpeeling teilen. Dieses hausgemachte Peeling oder ähnliche Peelings gibt es täglich in unserem Dampfbad im Silence Spa Garden.

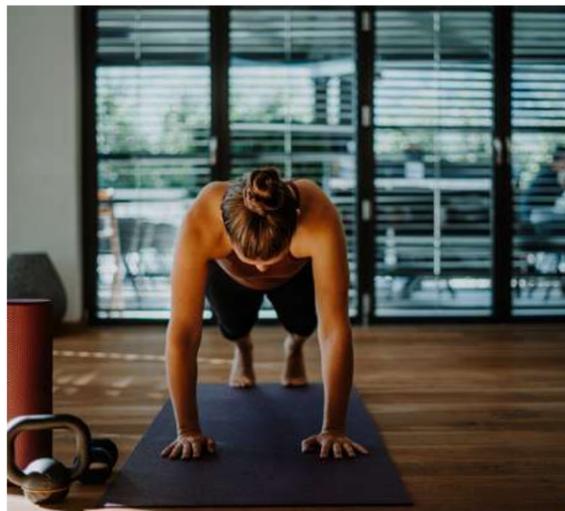
**1 Tasse** grobes Meersalz oder Zucker  
**1/2 Tasse** natives Kokosöl (geschmolzen)  
**10-15 Tropfen** ätherisches Öl (z.B. Lavendel, Zitrusfrüchte, Minze)  
 Optional: **1 Teelöffel** Honig oder 1 Teelöffel Zitronensaft für zusätzliche Feuchtigkeit

1. In einer Schüssel das Meersalz oder den Zucker mit dem geschmolzenen Kokosöl vermischen. Sicherstellen, dass das Kokosöl flüssig ist, aber nicht zu heiß.
2. Die ätherischen Öle hinzufügen und gut umrühren, um sie gleichmäßig zu verteilen. Es können auch verschiedene ätherische Öle gemischt werden, um den gewünschten Duft zu erhalten.
3. Optional: Für zusätzliche Feuchtigkeit einfach einen Teelöffel Honig oder Zitronensaft hinzufügen.



### ANOTHER WAY OF WORKING

Wir verbinden Arbeit und Vergnügen auf eine ganz neue Art und Weise, damit sogar Ihre Arbeitszeit paradiesischer Entspannung gleicht. Wie wäre es mit Smart Working? Wechseln Sie doch Mal Ihr Arbeitsumfeld und arbeiten Sie direkt im Garten, am Pool oder vom ruhigen Balkon aus. Aber auch für einen kreativen Workshop für Ihr gesamtes Team in einer entspannten Atmosphäre ist unser Haus der ideale Ort.



# UNSERE ULTIMATIVEN FEEL-GOOD-TIPPS

Sie möchten mal so richtig ausspannen und es sich gut gehen lassen. Wünschen sich einen Aufenthalt voller Glücksmomente und dem wohligen süßen Kribbeln der puren Entspannung? Dann hat unser Spa-Team genau die richtigen Tipps für Sie parat:

1. Eine **Yogasession**, um die innere Mitte zu finden und den Körper in die richtige Balance zu bringen. Wussten Sie, dass Yoga gegen Stress wirkt? Aus diesem Grund lohnt es sich, im Urlaub an einer Yogasession teilzunehmen und Yoga anschließend auch in den Alltag zu integrieren. Bei regelmäßiger Praxis schüttet das Gehirn den Botenstoff Gamma-Aminobuttersäure (GABA) aus. GABA dämpft die Erregbarkeit der Nervenzellen im Gehirn, sorgt für Muskelentspannung und verhindert Angstgefühle. Gleichzeitig nimmt die Ausschüttung von Stresshormonen wie Cortisol und Adrenalin ab. Kurz gesagt hilft Yoga dem Körper dabei, ein eigenes Beruhigungsmittel zu produzieren.
2. Eine ausgiebige **„Me-Time“** im Ruheraum mit einer Tasse Tee und einem guten Buch wie beispielsweise eines aus der Lieblingsbücherreihe von Annemarie, Patricia und Marilena „Die sieben Schwestern“ von Lucinda Riley.
3. Mit dem **Aktivprogramm** oder einer **entspannten Wanderung** etwas für die Fitness tun. Teil unseres Fitnessprogramms ist bei-

spielsweise Aquagymnastik. Das Beste daran: Es macht Spaß, gibt Power und verbrennt Kalorien unter Wasser. AquaFit ist ein wahrer Geheimtipp, denn es ist ein überraschend effektives Ganzkörpertraining für Jung und Alt: Es ist gelenkschonend, kurbelt die Fettverbrennung an und trägt zur allgemeinen Fitness des Körpers bei. Warum gelenkschonend? Im Wasser spürt man nur etwa 10 % des eigenen Körpergewichts.

4. Sich eine **Lieblingsbehandlung** aus dem **Spa-Angebot** aussuchen. Alternativ können Sie sich von unseren Spa-Mitarbeitern ein individuelles Paket nach Ihren Bedürfnissen zusammenstellen lassen. **Unser Tipp:** eine Kräuterstempel-Massage. Bei dieser Massage werden naturreine Kräuterstempel mit einer sanften Druck- und Klopftechnik über den Körper geführt und erzeugen so einen herrlichen Peeling-Effekt auf der Haut. Die Durchblutung wird verbessert und der Stoffwechsel angeregt. Positiver Nebeneffekt: Der wohlthuende Duft der Aromaele umhüllt Ihre Sinne, reduziert Stress und schenkt neue Vitalität.

# DIE TO-DO-LIST FÜR IHREN SOMMERURLAUB

Die Sonne scheint, der Himmel strahlt und bei uns wartet eine ganze Liste an besonderen Highlights darauf, von Ihnen abgehakt zu werden. Lassen Sie sich inspirieren und machen Sie Ihren Aufenthalt bei uns zu einer unvergesslich sommerlichen Wohlfühlzeit.

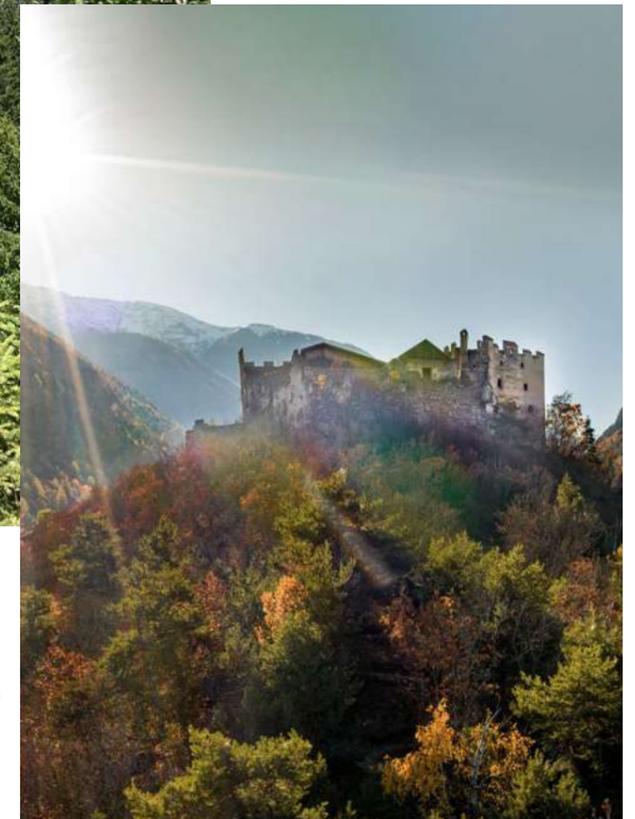
- ✓ Eine Fahrt mit dem **urigen Sessellift Tarscher Alm** bis zur Bergstation und eine anschließende Wanderung von 50 Min. zum **herrlich klaren Tarscher Bergsee**. Planen Sie am See unbedingt etwas Aufenthaltszeit ein, um zu entspannen und die glitzernde Wasseroberfläche zu betrachten.
- Wanderung über die **Hängebrücke auf dem Vinschger Höhenweg** mit Ausgangspunkt bei der Bergstation St. Martin im Kofel bis Schlanders.
- Eine gemeinsame **E-Bike-Tour zum Prader Fischerteich** mit anschließendem Picknick.
- Grenzenlose Entspannung im **Silence Spa Garden**. Unser **Dampfbad** eignet sich hervorragend zum „Aufwärmen“ vor dem ersten Aufguss. Es ist nicht so heiß und trocken wie eine Sauna. Der Dampf in der Sauna wirkt sich zudem positiv auf die Gesundheit aus.



## GOOD TO KNOW:

### DIE BURG OBERMONTANI

Im Nachbarort Morter, am Eingang des Martelltals, befindet sich auf einem Felsrücken die hochmittelalterliche Burg Obermontani. Diese wurde 1228 von Graf Albert III. von Tirol errichtet. Auf der Burg befand sich eine Originalhandschrift des Nibelungenliedes aus dem Jahr 1323. Dieses Unikat befindet sich heute in der Berliner Staatsbibliothek.





Skifahren mit Blick auf den Haidersee im Skigebiet Schöneben-Haideralm.



LIEBLINGS-  
REZEPT  
UNSERES  
PATISSIERS  
KEVIN

### UNSERE BACI DI DAMA ZUM NACHBACKEN

**350 g** Mehl, **350 g** Haselnüsse, **250 g** Puderzucker, **250 g** Butter (kalt), **1** Prise Vanille, **1** Prise Salz, **100 g** Zartbitterschokolade

Das Mehl, die Haselnüsse, die Butter, den Puderzucker, die Vanille und das Salz zu einem Teig kneten. Den Teig ca. 1 Stunde kaltstellen. Kleine Kugeln formen und bei 150 Grad 25 Minuten backen. Für die Füllung die Schokolade über dem heißen Wasserbad schmelzen, etwas abkühlen lassen und damit die erkalteten Kekse füllen.

## DIE TO-DO-LIST FÜR IHREN WINTERURLAUB

Wenn die Luft kälter wird und süßer Plätzchenduft die Hotelloobby durchströmt, dann wird es Zeit für eine ganze Liste an winterlichen Entspannungsfreuden. Lassen Sie sich inspirieren und genießen Sie ein wahres Wintermärchen im Paradies.

- ✓ Einen **romantischen Winterspaziergang zur Lyfialm** machen (ca. 1 Stunde Gehzeit). **Unser Tipp:** Bringen Sie eine Rodel mit, um bequem von der Lyfialm zur Enzianhütte zurückzurodeln. Alternativ können Sie beim Restaurant Waldheim Rodeln ausleihen.
- **Skifahren am Schnalstaler Gletscher.** Hier ruhte Ötzi ganze 5300 Jahre lang im Eis. Die Pisten befinden sich auf über 3000 m Höhe. Mit der Gletscherbahn gelangen Sie bis ganz nach oben. Das **Skigebiet ist vom 25.11. – 07.04.2024** geöffnet.
- **Speziell für Paare:** Entspannen Sie gemeinsam bei einem Bad in unserem Holzschaffl. Durch konstante Wärme, die das Holz speichert, und mit einem wohlriechenden Zusatz wird das Baden in dieser Wanne zu einem Genuss. Dazu gibt es ein Glas Sekt, frische Erdbeeren und anschließend eine Teilkörpermassage.
- Einen leckeren Glühwein und gebrannte Mandeln am **Weihnachtsmarkt in der Kurstadt Meran** genießen.
- **Skifahren im Skigebiet Suldén** ab Mitte November mit Ausblick auf den König Ortler, oder **Kutschenfahrt** durch das winterliche Suldén.
- Das bekannte **Weinfestival in Meran** im November besuchen und exquisite Produkte verkosten.

# TAKE A SIP OF HOLIDAYS!

Seitdem es unsere neue Bar gibt, mixen die Barkeeper noch kreativere Cocktails und schmackhafte Drinks für Sie. Außerdem verrät Ihnen unser Barkeeper Tamas exklusiv das Rezept für den perfekten Feiertagsdrink, damit Sie Freunde und Familie beeindrucken und sich das Paradies-Feeling nach Hause holen können.



## COCKTAIL REZEPT!

### GRANATAPFEL MULE

**20 ml** Wodka, **1 Prise** Zimt, **50 ml** Apfelsaft, **100 ml** Granatapfelsaft, Ginger Beer zum Aufgießen, Granatapfelkerne, **2** dünn geschnittene Apfelscheiben, Eiswürfel

Geben Sie den Wodka in ein vorgekühltes Glas. Anschließend fügen Sie die Granatapfelkerne und die Eiswürfel hinzu. (Tipp: Den Granatapfel in einer Schüssel voll Wasser entkernen, so bleiben die Küche und vor allem Ihre Kleidung sauber.) Streuen Sie eine kleine Prise Zimt darüber und geben Sie die restlichen Säfte dazu. Kurz umrühren oder shaken. Mit Ginger Beer aufgießen und mit Granatapfelkernen sowie Apfelscheiben garnieren. Fertig ist der perfekte Feiertagscocktail.

**Für die alkoholfreie Variante folgende Zutaten auf dieselbe Art zubereiten und garnieren:**

**22 ml** roter Sanbitter, **22 ml** Apfelsaft, **10 ml** Mandelsirup, Granatapfelkerne, **2** dünn geschnittene Apfelscheiben, Eiswürfel



### WAS IST EIGENTLICH EIN MULE?

Einer der berühmtesten Mules und Namensgeber dieser Kultgetränke ist der allseits beliebte „Moscow Mule“. Dieser wurde aber keineswegs in Russland, sondern ausgerechnet in den USA erfunden. Ein verzweifelter Barbetreiber wollte sein selbstgemachtes Ginger Beer vermarkten und erschuf daraus einen Cocktail in Verbindung mit dem damals ebenfalls unpopulären Wodka. Das bald zum absoluten Kassenschlager aufgestiegene Getränk wurde schon damals traditionell in Kupferbechern serviert. Die Partnerin des Erfinders besaß nämlich eine Kupfermanufaktur und ein Lager voller ungebrauchter Becher. So wurde also aus drei ungeliebten Einzelprodukten ein international heiß geliebter Dauerbrenner. Na dann, zum Wohl!



### SCHON GEWUSST?

Einmal wöchentlich erwarten Sie bei uns auch abwechslungsreiche Weinverkostungen mit einheimischen Winzern.



### MARILLE: VINSCHGER SONNE IN OBSTFORM

Seit mehr als 150 Jahren wird die bekannte Vinschger Marille hier angebaut. So gilt sie als kulturelles Juwel, das einst eine entscheidende Rolle in der regionalen Wirtschaft spielte. Heute kümmern sich noch immer 130 engagierte Marillenkulturbauern um rund 37.000 Bäume auf einer beeindruckenden Fläche von 60 Hektar. Vergessen Sie nicht, die köstliche Marmelade aus Vinschger Marillen beim Frühstück im Paradies zu genießen.



# WIR LÜFTEN DEN KÜCHENVORHANG

Sie wollten schon immer wissen, wie der Alltag unserer Küchenmeister aussieht und wie aus tollen regionalen Produkten die einzigartigen Kreationen unseres Teams werden? Dann haben Sie Glück, wir haben bei Küchenchef David Paulmichl für Sie nachgefragt.

#### Wie lange gehörst du schon zum Team und seit wann bist du Küchenchef im Paradies?

**David:** Es ist nun schon meine fünfte Saison im Paradies und seit dreien bin ich als Küchenchef tätig.

#### Wie groß ist das Küchenteam?

**David:** Das gesamte Team setzt sich aus 13 Personen zusammen. Neben dem Küchenchef haben wir noch einen Sous Chef, zwei Chef de Partie bzw. Demi Chef, zwei Pâtisseries für alles Süße, einen Gardemanger für kalte Köstlichkeiten, einen Saucier, einen Entremetier für Beilagen, einen Rotisseur für geschmackvoll Gebratenes. Außerdem werden wir tatkräftig von zwei Lehrlingen und über die Sommermonate von Praktikanten unterstützt.

#### Wie sieht ein typischer Tagesablauf in der Küche aus?

**David:** Als Erstes kommen am Morgen die Lebensmittel an und werden einer Qualitätsprüfung unterzogen. Dann machen wir eine Menübesprechung, bei der wir auch über die Allergene und eventuelle Extrainenüs sprechen. Anschließend starten wir mit der Produktion für den Nachmittag und Abend, bevor wir dann in die heiße Phase gehen und mit dem Abend-service beginnen.

#### Welches Gericht aus der Paradies-Küche ist dein persönliches Lieblingsgericht?

**David:** Da gibt es so viele, dass ich mich gar nicht entscheiden kann. Am liebsten esse ich alles mit Wild oder Lamm in Kombination mit Topinambur oder Sauerkirsche. Aber ich mag auch viele ganz einfache und gute Sachen aus frischen Produkten.



David Paulmichl  
KÜCHENCHEF IM PARADIES





# DER WEG IST DAS ZIEL

Wandern ist nicht nur gut für den Körper, es befreit auch den Geist und schenkt Ihnen unvergessliche Augenblicke des Glücks. Nicht zu vergessen die Genussmomente auf den Almen rund um das Paradies.

## WANDERTIPPS FÜR GENUSSWANDERER

### Wanderung zur Göflaner Alm

**Jausenstation „Haslhof“ am Nörderberg Schlanders**  
 30 Min. 1 1/2 h  
 12,5 km 252 m

**Highlight:** Die Almhütte wurde von der Initiative „Echte Qualität am Berg“ ausgezeichnet. Es werden jene Hütten ausgezeichnet, die vorbildlich und mit viel Hingabe geführt werden und authentische Qualität bieten.

### Wanderung zur Latscher Alm

**Talstation des Sessellifts Tarscher Alm**  
 10 Min. 2 h  
 7,9 km 550 m

**Highlight:** Auf der Alm erwartet Sie eine sonnenverwöhnte Terrasse mit purem Südtiroler Almgenuss.

### ICH PACHE MEINEN RUCKSACK & NEHME MIT:

- Ausreichend zu Trinken
- Snacks
- Eine Fotokamera
- Ein Erste-Hilfe-Set
- Wechselkleidung und Regenschutz
- Kopfbedeckungen und Sonnenschutz
- Sitzunterlagen
- Ein Schweizer Taschenmesser
- Gute Schuhe



Göflaner Alm

GENUSSWANDERUNG



### VINSCHGAUCARD

Wussten Sie, dass Sie mit unserer VinschgauCard alle öffentlichen Verkehrsmittel in Südtirol nutzen können? Außerdem erhalten Sie Ermäßigungen bei Seilbahnen und vielen weiteren Attraktionen der Umgebung.



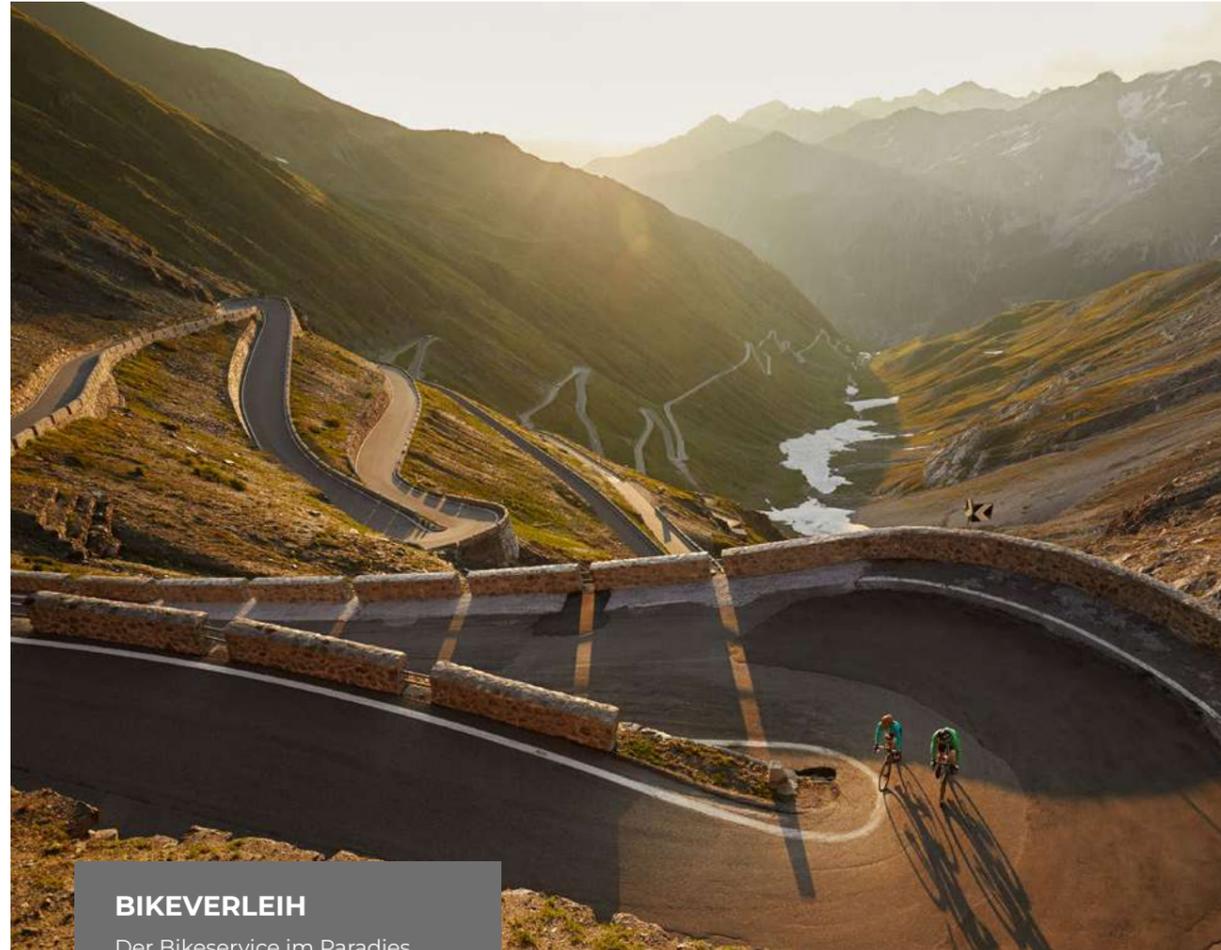
FÜR GIPFELSTÜRMER

### FÜR GIPFELSTÜRMER

#### Hoch hinaus auf die Vermoispitze

**Bergstation der Seilbahn St. Martin im Kofel**  
 5:30 h 8,9 km  
 1195 m

**Highlight:** Ein leichter Fast-Dreitausender-Gipfel mit großartigem Panoramablick auf den unteren Vinschgau und das Martelltal.



### BIKEVERLEIH

Der Bikeservice im Paradies geht weit über einen einfachen Fahrradverleih hinaus. Bei uns bekommen Sie nicht nur Hardtails & Fullys zum kostenlosen Verleih sowie E-Mountainbikes und E-Citybike gegen eine Tagesgebühr, es erwarten Sie außerdem: ein Waschplatz für Ihr Mountainbike, eine Service-Ecke für kleine Reparaturen, ein videoüberwachter MTB-Keller, ein Verleih von Bikeflaschen mit Wasser oder Energydrinks, von März bis Ende Oktober geführte Mountainbike-Touren (gegen Gebühr) und vieles mehr.



# EINER DER HÖCHSTEN GEBIRGSPÄSSE EUROPAS: DAS STILFSER JOCH

Jeremy Clarkson von TopGear und die BMW sind sich einig: Die Stilfser Joch Passstraße ist die schönste Straße der Welt. Diese Passstraße wurde ab 1820 in der Rekordzeit von nur 5 Jahren erbaut und noch heute finden sich dort Überreste der Kriegsfront des Ersten Weltkriegs.

Die rund 50 km lange Strecke bis auf 2758 m beinhaltet ganze 48 Kehren. Für jeden leidenschaftlichen Auto- und Motorradfahrer ein einzigartiges Fahrerlebnis mit atemberaubendem Blick auf die Berge. Aber auch für hartgesottene Biker ist sie immer wieder ein Magnet. Vor allem beim alljährlichen Stilfser Joch Radtag im Spätsommer, bei dem die gesamte Straße für den motorisierten Verkehr gesperrt wird, nehmen immer wieder tausende Radfahrer teil. Aber auch Radprofis kennen die anspruchsvolle Stre-

cke, gilt sie doch beim Giro d'Italia als sogenannte Königsetappe. Die nächste Ausgabe des Radtags wurde für den 31. August 2024 festgelegt.

Ein Ausflug auf das Stilfser Joch ist aus unserer Sicht ein absolutes Must-do während Ihres Urlaubs im Vinschgau. Die Redewendung „Der Weg ist das Ziel“ bekommt hier eine ganz neue Bedeutung. Die Strecke verspricht jede Menge Fahrspaß und ist nicht nur für jeden Motorradfahrer und Autofan ein Highlight, auch Beifahrer erwartet während der Fahrt ein spektakuläres und abwechslungsreiches Panorama. Ein besonderer Tipp für Frühaufsteher: Fahren Sie zum Sonnenaufgang auf das Stilfser Joch. Am Restaurant Tibet Hütte können Sie dann den atemberaubenden Sonnenaufgang genießen.

### MAXX BIKE

Gemeinsam mit unserem Partner MAXX Bike, einer Crew aus bikeverrückten Spezialisten, Radherstellern & Tourismusbetrieben sorgen wir für die perfekte Ausrüstung für Ihren Tag im Sattel.



# 2024 ARRANGEMENTS

## FRÜHBUCHERBONUS

**Gültig für Buchungen  
bis zum 31.01.24**

Buchen Sie Ihren Paradies-Urlaub frühzeitig und erhalten Sie je nach Aufenthaltszeitraum einen Rabatt auf den Zimmerpreis. Der Frühbucherbonus ist gültig für Buchungen, die bis zum 31.01.2024 getätigt werden.

**10 % = 07.04. – 08.05.24 | 12.05. – 17.05.24**  
**5 % für die gesamte Saison**

Hinweis: Der Frühbucherrabatt ist nur gültig, wenn der Gesamtbetrag innerhalb von 5 Tagen nach der Buchung überwiesen wird. Haustiere sind von diesem Rabatt ausgeschlossen. Der Frühbucherrabatt ist nicht mit anderen Angeboten kumulierbar.

## STAMMGÄSTEWOCHE

**14.09. – 27.09.24**

Einmal Hotel Paradies, immer Hotel Paradies ... All unsere Gäste, die bereits einmal bei uns im Paradies Urlaub gemacht haben, erhalten 10% Nachlass auf den Zimmerpreis.

**Sie erhalten 10% Rabatt auf den Zimmerpreis.**

NB: Gültig bei einer Buchung von mindestens 4 Nächten. Die Sonderangebote sind nicht kumulierbar. Begrenztes Kontingent.



**HIER GEHT'S ZU DEN  
JUBILÄUMSWOCHEN!  
ES ERWARTEN SIE BIS  
ZU 20% RABATT!**

## OPENING SPECIAL

**21.03. – 27.03.24**

Gemeinsam mit Ihnen möchten wir eine ganz besondere Saison starten, denn das Hotel Paradies feiert sein **50-jähriges Jubiläum!** Zu diesem Anlass erwartet Sie ein Jubiläums-Event voller unvergesslicher Highlights. Aber das ist noch nicht alles – zum Saisonstart bieten wir Ihnen ein exklusives Opening Special an: Sie sparen 10% auf Ihren Aufenthalt! Freuen Sie sich auf dieses besondere Event und erleben Sie unvergessliche Momente im Hotel Paradies.

### Inklusivleistungen am Eröffnungswochenende:

- Live-Musik
- Gala-Dinner
- Get together
- Feuerwerk

NB: Gültig bei einem Mindestaufenthalt von 2 Nächten und nicht mit dem Frühbucherbonus kumulierbar.

## PORSCHEWOCHEENDEN IM FRÜHLING

**28.04. – 01.05.24 | 17.05. – 20.05.24**

Achtung, Porschefans! Erleben Sie puren Fahrspaß, atemberaubende Aussichten und kurvenreiche Straßen auf einer unvergesslichen Reise durch Südtirol.

### Inklusivleistungen:

- Get together mit Häppchen am ersten Abend
- Geführte Porschetour durch Latsch, Bozen, Sarntal, Penserjoch, Sterzing, Jaufenpass, Passeyertal, Meran mit anschließender Stärkung am Nachmittagsbuffet im Hotel
- Almwanderung
- Weinverkostung am Rebhof

\*Bitte beachten Sie, dass die Teilnehmerzahl begrenzt ist.



## FEIERN SIE MIT UNS!

Das Paradies ist der perfekte Ort, um Ihre Geburtstage, Hochzeitstage oder Jubiläen zu feiern. Gerne sind wir auch bei der Vorbereitung des perfekten Heiratsantrags behilflich.

## WINTER-ARRANGEMENTS

### MID-WEEK-SPECIAL 4=3

**01.12. – 21.12.24**

Erleben Sie den Zauber der Weihnachtszeit im Paradies, wenn die Luft kühl wird, der Winter Einzug hält und eine sanfte Schneedecke das Land bedeckt. Tauchen Sie ein in die traumhaft schöne Natur und erleben Sie unvergessliche Momente mit abwechslungsreichen Aktivitäten. Kombinieren Sie Naturerlebnisse auf einzigartige Weise mit wohltuenden Wellnessmomenten und lassen Sie sich von der Magie dieser besonderen Zeit verzaubern.

**Bei einem Aufenthalt von 4 Nächten (Anreise am Sonntag) bezahlen Sie nur 3 Nächte (4=3)**

NB: Nicht mit anderen Angeboten kumulierbar. Fixer Anreisetag: Sonntag. Rabatt nicht für Haustiere gültig.

### NEW YEAR IM PARADIES

**27.12.24 – 03.01.25**

Beginnen Sie das neue Jahr mit einer entspannenden Auszeit bei uns im Paradies und beginnen Sie das neue Jahr mit einer der schönsten Dinge – Entspannung. Ein vielseitiges Programm erwartet Sie mit Besuchen auf dem Weihnachtsmarkt, festlichen Umtrinken, gemeinsamem Keksebacken, einer Silvester-Themenparty, Live-Musik, einem kleinen Weihnachtsmarkt im Garten und vielem mehr.

**SORGLOS URLAUBEN – Flexible Stornobedingungen** Kostenlose Stornierung bis 31 Tage vor Anreise. Bei Stornierungen von 30 Tagen bis 7 Tage vor der Anreise berechnen wir 50% des gebuchten Reisepreises. Bei Stornierungen von 6 Tagen bis 2 Tagen vor Anreise berechnen wir 80% des gebuchten Reisepreises. Bei Stornierung von 1 Tag vor Anreise, bei Nichtanreise oder bei vorzeitiger Abreise werden 100% des Reisepreises verrechnet. Bitte beachten Sie, dass Bearbeitungsgebühren und Bankspeisen von € 35 für die Rücküberweisungen anfallen. **AGB** Die Preise können auf Grund steuerrechtlicher, währungspolitischer, wirtschaftlicher oder sozialer Maßnahmen eine Änderung erfahren. Mit der vorliegenden Preisliste verliert jede vorangegangene ihre Gültigkeit. Sollten die Preisangaben im Angebot oder der Buchungsbestätigung von dieser Preisliste abweichen, gelten im Zweifelsfalle immer die Preise des Angebots oder der Buchungsbestätigung. **Bezahlung/Anzahlung:** Die Rechnung muss bei Abreise beglichen werden. Bei Buchungen kann ein Angeld anfallen. Folgende Kreditkarten werden akzeptiert: Eurocard, Visa, Master Card. Die Zahlung mit EC-Karten ist im Ausland limitiert, bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Bank. Kleine und mittelgroße Hunde können nach Absprache mit der Reservierung mit ins Paradies genommen werden. Wir berechnen € 25 pro Tag und pro Hund (ohne Futter). Bitte beachten Sie, dass für die Silvesternacht ein Aufschlag von € 80 pro Person für Personen ab 14 Jahren verrechnet wird.

Unsere Bankverbindung: Raiffeisenkasse Latsch, **IBAN: IT 33 F 08110 58450 000300003832, SWIFT-BIC-CODE: RZSBIT21015.** Fremdwährungen wechseln wir im Haus zum jeweiligen Tageskurs. Die Geschäftsbedingungen sind laut unserer Website gültig.



Fam. Pirhofer  
Quellenweg 12 Via Sorgenti · I-39021 Latsch | Laces  
Vinschgau | Val Venosta · Südtirol | Alto Adige · ITALY

Tel.: +39 0473 622 225  
[info@hotelparadies.com](mailto:info@hotelparadies.com)  
[www.hotelparadies.com](http://www.hotelparadies.com)

